

Initiatives ministérielles

Epp
Frazer
Gouk
Grubel
Harper (Calgary West)
Hart
Hermanson
Hill (Prince George—Peace River)
Johnston
McClelland (Edmonton Southwest)
Mills (Red Deer)
Penson
Ringma
Scott (Skeena)
Solberg
Strahl
Williams—41

Forseth
Gilmour
Grey (Beaver River)
Hanrahan
Harris
Hayes
Hill (Macleod)
Hoepfner
Mayfield
Meredith
Morrison
Ramsay
Schmidt
Silye
Speaker
Thompson

• (2040)

Le président suppléant (M. Kilger): Je déclare la motion n° 2 rejetée.

[Traduction]

Le vote suivant porte sur la motion n° 3.

(La motion, mise aux voix, est rejetée.)

(Vote n° 73)

CONTRE

Députés

Adams
Anawak
Arseneault
Bachand
Bakopanos
Bertrand
Bonin
Brien
Bélair
Calder
Cauchon
Chrétien (Frontenac)
Cohen
Cowling
Davault
DeVillers
Dromisky
Duceppe
Dupuy
Eggleton
Finlay
Fontana
Gagnon (Québec)
Goodale
Hopkins
Irwin
Langlois
Loney
McGuire
Mills (Broadview—Greenwood)
Pagtakhan
Peric
Peterson
Pickard (Essex—Kent)
Proud
Regan
Riis
Rock
Scott (Fredericton—York Sunbury)
Skoke
St. Denis
Szabo
Terrana
Torsney
Valeri
Volpe
Wells
Young —95

Alcock
Anderson
Assadourian
Baker
Barnes
Bodnar
Boudria
Bryden
Caccia
Caron
Chamberlain
Clancy
Collins
Culbert
de Savoye
Discepola
Dubé
Duhamel
Easter
English
Flis
Gagliano
Godin
Guarnieri
Ianno
Landry
Lee
MacAulay
McLaughlin
Nunez
Patry
Peters
Phinney
Pillitteri
Reed
Richardson
Robichaud
Rompkey
Sheridan
Speller
Steckle
Telegdi
Thalheimer
Ur
Vanclief
Wappel
Whelan

DÉPUTÉS «PAIRÉS»

Bouchard
Crête
Gauthier (Roberval)
Lincoln

Chrétien (Saint-Maurice)
Finestone
Lavigne (Beauharnois—Salaberry)
Zed

POUR

Députés

Abbott
Benoit
Breitkreuz (Yorkton—Melville)
Cummins
Epp
Frazer
Gouk
Grubel
Harper (Calgary West)
Hart
Hermanson
Hill (Prince George—Peace River)
Johnston
McClelland (Edmonton Southwest)
Mills (Red Deer)
Penson
Ringma
Scott (Skeena)
Solberg
Strahl
Williams—41

Ablonczy
Breitkreuz (Yellowhead)
Chatters
Duncan
Forseth
Gilmour
Grey (Beaver River)
Hanrahan
Harris
Hayes
Hill (Macleod)
Hoepfner
Mayfield
Meredith
Morrison
Ramsay
Schmidt
Silye
Speaker
Thompson

CONTRE

Députés

Anawak
Arseneault
Baker
Boudria
Bélair
Caron
Clancy
de Savoye
Duceppe
Dupuy
English
Flis
Gagliano
Godin
Guarnieri
Ianno
Landry
Lee
MacAulay
McLaughlin
Nunez
O'Reilly
Patry
Peterson
Pillitteri
Reed
Richardson
Robichaud
Rompkey
Sheridan
Speller
Steckle
Taylor
Terrana
Torsney

Anderson
Bachand
Berger
Brien
Caccia
Chrétien (Frontenac)
Davault
Dubé
Duhamel
Eggleton
Finlay
Fontana
Gagnon (Québec)
Goodale
Hopkins
Irwin
Langlois
Loney
McGuire
Mills (Broadview—Greenwood)
O'Brien
Pagtakhan
Peters
Pickard (Essex—Kent)
Proud
Regan
Riis
Rock
Scott (Fredericton—York Sunbury)
Skoke
St. Denis
Szabo
Telegdi
Thalheimer
Ur